

## Permanences dans les paroisses :

**Rémelfing** : Presbytère – 32 rue de l'église  
Les mardis et mercredis de 16h à 17h

**Neufgrange** : Presbytère -29 rue saint Michel  
Les mardis de 16h00 à 17h00  
Les samedis de 9h30 à 11h00  
03.87.98.07.75

**Permanence du curé avec possibilité de se confesser  
tous les samedis de 14h à 15h ou sur rendez-vous.  
au presbytère de Rémelfing (32 rue de l'église)**  
03.87.98.07.10 / 06.17.74.45.90

**Internet** : <https://www.paroissesvaldesarre.com>  
[www.communaute-saint-joseph.com](http://www.communaute-saint-joseph.com)

**Mail des paroisses** :  
[paroissessaintjosephnotredame@gmail.com](mailto:paroissessaintjosephnotredame@gmail.com)

Pour les demandes d'intentions de messe,  
le chèque est à rédiger à l'ordre de :  
**Mense Curiale Neufgrange - Rémelfing**

**Abbé Stéphane BRUCKER**  
32 rue de l'église  
57200 REMELFING  
Tél : 03.87.98.07.10 / 06.17.74.45.90  
[s.brucker@hotmail.fr](mailto:s.brucker@hotmail.fr)

# Le Lien

Juillet - Août 2026

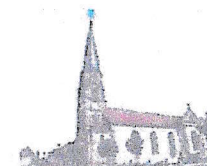
N° 7



Zetting



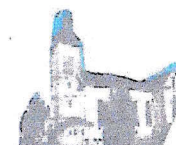
Dieding



Hambach



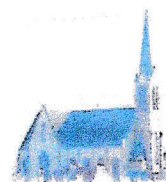
Woustviller



Neufgrange



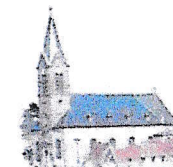
**Bonnes vacances**



Witting



Rémelfing



Sarreinsming



Roth

## Communautés de Paroisses

**Notre-Dame du Val de Sarre**  
Dieding – Rémelfing – Sarreinsming – Zetting – Witting  
**Saint Joseph Sarreguemines-sud**  
Hambach – Neufgrange – Roth – Woustviller

### Bilan et perspectives...

Cela fait bientôt un an que j'ai rejoint les communautés de paroisses Notre-Dame du Val de Sarre et Saint-Joseph de Sarreguemines-Sud. Durant cette année pastorale, j'ai pu faire le bilan de ce que mes prédécesseurs avaient démarré avec vous, découvrir les paroisses et leurs pratiques et apporté quelques nouveautés. J'ai pu évaluer un peu ce qu'il me restait à faire toujours en lien avec l'Eglise universelle et en particulier le diocèse de Metz et l'archiprêtré de Sarreguemines. J'essaie d'être à l'écoute de ce que l'Esprit dit à nos Eglises pour que son règne s'étende parmi les Hommes. Il y a maintenant quelques années, j'ai pris pour devise cette parole de Jésus : « Je suis venu pour que les Hommes aient la Vie et qu'ils l'aient en abondance. » (Jean 10, 10). Je continuerai dans cette lancée. Je voudrais remercier tous ceux et celles qui m'entourent et m'assistent dans la mission que le Christ nous a donné pour l'Eglise locale. Merci pour la bienveillance de chacun à mon égard.

Il est plus que nécessaire que chaque Chrétien se nourrisse de la Parole de Dieu quotidiennement. C'est ainsi que nous avancerons le plus sûrement sur le chemin qui mène à la vie éternelle à la suite du Christ. Pour cela, il existe différentes revues (Prions en Eglise, Magnificat, Parole et Vie...), émissions de télévision, de radio ou applications internet (RCF, KTO, le Jour du Seigneur, AELF...) Un groupe de partage biblique existe déjà à Notre-Dame du Val de Sarre mais j'ai l'intention d'en créer un à Saint-Joseph. Le site internet de ND du Val de Sarre a complètement été repensé et je vous invite à vous y rendre et même à faire partie de l'équipe de rédaction si cela vous intéresse. Il en existe bien-sûr un autre pour Saint-Joseph ainsi que des pages Facebook pour les deux communautés.

Cette période de vacances scolaires que nous entamons est pour nous l'occasion de se poser davantage, de réfléchir sur le sens de notre vie, de prendre un peu de recul en se rendant en vacances, en retraite ou en pèlerinage dans des lieux de vie religieuse ou de pèlerinage. On n'est jamais en vacances de prier c'est-à-dire d'être en contact avec son Dieu et Père. Bon été à tous !

Abbé Stéphane BRUCKER +

### DATES A RETENIR

- Pendant ces mois de vacances, nous nous réunirons les 8 et 22 juillet ainsi que les 5 et 19 août à 20h00, en l'église de Dieding.
- Absence M. le Curé du 6 au 10 juillet : Journées salésiennes à Paris. En cas de funérailles, merci de contacter le presbytère de Sarreguemines - Saint-Nicolas.
- Pèlerinage à MEDJUGORJE du 07 au 15 septembre 2026 Accompagné par le Père PROSPER. Coût assurance rapatriement comprise - Pour 40 personnes : 689/ pers. - Pour 32 personnes : 752/ pers - Pour 28 personnes : 796/ pers. Attention peu de chambres single + 17 €/la nuit. Renseignements et inscription chez Aline SIEVERS 06 80 90 60 57 ou [aline-sievers@orange.fr](mailto:aline-sievers@orange.fr) ou Monique KIEBER 03 87 93 41 99.
- L'été des cathédrales à Metz le 05 juillet 2026 de 18h15 à 22h30.
- Pèlerinage diocésain à Lourdes du lundi 20 juillet au samedi 25 juillet 2026 en TGV spécial de Metz à Lourdes. Renseignements : services des pèlerinages diocésains. Tél. : 03 87 74 45 56 – Mail : [pelerinages@catholique-metz.fr](mailto:pelerinages@catholique-metz.fr)
- Retraite ignatienne au couvent de Saint-Jean-de-Bassel du 20 au 29 août 2026 " Laissez-vous conduire par l'Esprit " Retraite organisée par une équipe du diocèse de Nancy, un accompagnement personnel est proposé. Contact : Kitty Pierson – 06 12 37 26 38, [kettypierson@yahoo.fr](mailto:kettypierson@yahoo.fr)

**Pèlerinage du Rosaire à Lourdes**

**du 6 au 11 octobre 2026**

au prix de 750 €.

Pour plus de renseignements, vous pourrez téléphoner  
à Véronique CLOSSET au 06.83.27.83.38.

**La paroisse St Hubert de Hambach vous invite à son repas paroissial  
le 31 août 2026 à partir de 12h00 salles 3 & 4  
rue du stade à Hambach.**

**Pensez à retenir vos places.**

Renseignements : Bernadette MERTZ - Tél. 06 19 88 59 07

**Quêtes impérées en août et septembre 2026**

**Le 15 août 2026 – Assomption**

Frais d'entretien et de formation des séminaristes du diocèse

**Le 6 septembre 2026**

Catéchèse, catéchuménat et enseignement religieux

**Marche de Carême à Hambach  
Don remis à la  
Conférence Saint Vincent de Paul  
à Sarreguemines**

La générosité des paroissiens de nos communautés a permis  
de récolter la somme de 788 €.

La présidente de la Conférence Saint Vincent de Paul,  
madame Cathy Marzlin, remercie vivement toutes les  
personnes qui y ont contribué.

Cet argent permettra l'aide aux familles dans le besoin, la  
distribution mensuelle de denrées alimentaires à environ cent  
familles ou encore l'aide financière ponctuelle à des familles  
en difficulté.

## BAPTÊMES

Nous accueillons dans notre communauté chrétienne :



### Le 5 juillet à Rémelfing

Malia RESNIK  
Julia RIMLINGER

### Le 12 juillet à Roth

Jade BERA  
Clément CUTIN

### Le 19 juillet à Sarreinsming

Marceau PORTA  
Agathe THUILLIER

### Le 26 juillet à Hambach

Tom CLAVE  
Malya JUNG

### Le 9 août à Hambach

Romain ELIAS  
Amélia PELATI SANTOS

### Le 16 août à Wittring

Tyler SAVOCA PLEIN

### Le 23 août à Roth

Noé BECQUET

### Le 30 août à Sarreinsming

Livio CAVALERI

### Le 30 août à Wittring

Lise MEYER

## MARIAGES

**Mathias SCORDO et Delphine CLAUSS**  
le 4 juillet à 16h à WOUSTVILLER

**Nicolas KLER et Christel SCHMITT**  
le 18 juillet à 16h à REMELFING

**Yves FISSON et Sophie STEBLER**  
le 18 juillet à 16h à HAMBACH

**Patrick PARCOT et Aurélie VETTER**  
le 1<sup>er</sup> août à 16h à Rémelfing

**Julien ANDRIEUX et Jessica BOHR**  
le 8 août à 16h à Zetting

**Geoffrey NEUMULLER et Audrey SCHIEL**  
le 8 août à 16h à Hambach

**Jonathan POST et Camille POSSELT**  
le 8 août à 16h à Woustviller

**Samuel SADLER et Ségolène RIQUIER**  
le 22 août à 16h à Neufgrange

**Flavio CATALDO et Cynthia GUGGENBUHL**  
le 26 septembre à 16h à Hambach



## Patrimoine de nos paroisses

### Prendre place

Pendant longtemps, les églises ont été vides de sièges pour l'assemblée des fidèles. Au Moyen Âge, les fidèles assistent debout aux offices de la paroisse. On priait à même le sol. Dans une église, les différents endroits pour s'asseoir portent des noms très précis qui dépendent de son architecture et de la fonction des personnes qui les occupent. On peut séparer ces assises en trois grandes zones.

**La nef** est l'espace des fidèles. Ses bancs sont traditionnellement en bois, alignés en rangées parallèles séparées par une allée centrale. Les bancs sont parfois équipés d'un prie-Dieu (un repose-genoux rabattable). Ils apparaissent au cours du XIV<sup>e</sup> siècle et deviennent des chefs-d'œuvre, voire des œuvres d'art. Ils étaient massifs, avec des côtés larges et des dossiers hauts. Dès le **XVI<sup>e</sup> siècle**, les bancs d'église deviennent un signe de statut social. Les familles riches avaient leur propre place dans les églises et la magnificence de la décoration du banc d'église était un échelon sur l'échelle sociale. Dans les premiers rangs surtout, les bancs avec prie-Dieu étaient privatisés par certaines familles de notables tandis que d'autres bancs et chaises étaient loués à l'année ; tout ceci constituait l'une des principales recettes des Fabriques. On voit des traces de ces usages dans les plaques de cuivre nominales qui restent parfois sur des bancs. La plus grande part des recettes du Conseil de Fabrique provenait de la location des bancs. Les places les plus chères étaient curieusement au fond de l'église. Cette pratique de location s'arrêtera fin des années 1970. Il reste de cette pratique la numérotation des bancs et des registres de location, source d'information pour les historiens. Les bancs dans nos églises sont de manufacture récente. Par exemple, les bancs de l'église de Dieding datent de 1933 ; les agenouilloirs sont retirés en 1993.

**Le chœur** est l'espace du clergé. Il abrite l'autel et les sièges réservés à ceux qui guident la célébration ou aux offices religieux. Les stalles sont de longues rangées de sièges en bois sculpté adossées aux murs du chœur. Historiquement, ils sont utilisés par les moines ou les chanoines pour chanter les offices. Elles ont une particularité : leur assise est relevable et cache une miséricorde, une petite console sculptée sur laquelle on peut s'appuyer discrètement fesses posées tout en restant techniquement debout.

Le siège de présidence est le fauteuil ou l'assise réservée au prêtre célébrant. Il est placé de manière à ce qu'il puisse être vu de toute l'assemblée. On parle aussi de *sedilia* pour désigner le siège du célébrant et de ses acolytes. La cathèdre est un siège très spécial qui ne se trouve que dans les cathédrales. C'est le trône officiel de l'évêque du diocèse, symbole de son autorité enseignante et pastorale.

Les **zones secondaires** et surélevées. La tribune d'orgue est une plateforme surélevée, située le plus souvent au-dessus du portail d'entrée (au fond de l'église). Elle accueille les bancs ou chaises de la chorale, de l'organiste et de l'orgue de tribune. Les chapelles latérales renferment souvent de petites alcôves situées sur les côtés de la nef principale, souvent dédiées à un Saint ou à la Vierge Marie, disposant parfois de quelques bancs ou chaises pour un recueillement plus intime.

Il y a donc beaucoup d'endroit pour s'asseoir dans une église. Néanmoins, être debout est un signe de respect et un symbole de la Résurrection. On reste debout pendant la lecture de l'Évangile, par respect pour la parole de Dieu, mais aussi pendant le rituel de l'Eucharistie, lorsque les offrandes deviennent réellement corps et sang du Christ. Les Évangiles nous montrent que Jésus enseignait assis, mais il nous demande aussi de se tenir debout devant le Fils de l'homme (Luc 21,36)

Gilles WEISKIRCHER

**Tous les mardis : Messe à 10h30 à Hambach (Maison de retraite)**

**Jeudi 2 juillet** (*Bienheureux Pierre de Luxembourg, évêque de Metz*)  
17h30 Adoration, puis à 18h00 Messe à Sarreinsming

**Vendredi 3 juillet** (*Saint Thomas, apôtre*)  
17h30 Adoration, puis à 18h00 Messe à Wittring

**14è Dimanche du temps Ordinaire (Année A)**

**Samedi 4 juillet**

**18h00 – Messe à Hambach**

Roland ROBERT (30è) ; Roland KIEFFER et les défunts de la famille ;  
Familles BRANDEL – MATHIS ; Familles LETT - KILLIAN ;  
Adam, Albertine et Fernand BUR ; 2 intentions particulières

**Dimanche 5 juillet**

**9h00 – Messe à Zetting**

**10h30 – Messe à Rémelfing**

Annie et Emile BRANSTETT ;

**Jeudi 9 juillet** (*Saint Léon-Ignace Mangin et ses compagnons martyrs en Chine*)

**15è Dimanche du temps Ordinaire (Année A)**

**Samedi 11 juillet**

**18h00 – Messe à Dieding**

**Dimanche 12 juillet**

**9h00 – Messe à Neufgrange**

Marie-Louise et Robert KLEIN ;  
Familles CHRISTIAN – ACKERMANN – Richard BEER ;  
Famille FLACH – WEBER ;

**10h30 – Messe à Roth**

Marie-Jeanne DEMOULIN (30è) ; Jean HAGNER (Anniversaire) ;

**Mercredi 15 juillet** (*Saint Bonaventure, docteur de l'Église*)

**Jeudi 16 juillet** (*Notre-Dame du Mont Carmel*)

**Vendredi 17 juillet** (*Saint Livier, martyr*)

**16è Dimanche du Temps Ordinaire (Année A)**

**Samedi 18 juillet**

**18h00 – Messe à Woustviller**

**Dimanche 19 juillet**

**9h00 – Messe à Wittring**

Famille ROSENER Bernardine et Fernand ;  
Gertrude et Léon NIEDERLENDER ;

**10h30 – Messe à Sarreinsming**

Marie-Lucie ILLY (30è) ; Madeleine WAGNER (30è) ; Jean-Pierre QUENEY ;  
Yvonne FUNFROCK ; Rose et Jean BARTHEL ;

**Mercredi 22 juillet** (*Sainte Marie-Madeleine*)

**Jeudi 23 juillet** (*Sainte Brigitte de Suède, copatronne de l'Europe*)

**17è Dimanche du Temps Ordinaire (Année A)**

**Samedi 25 juillet**

**18h00 – Messe à Zetting**

Christian DEMUSSY ; Fabrice MULLER ; Chantal THIL ; Erwin HOFFMANN ;  
Famille Marcel THIEL ;

**Dimanche 26 juillet**

**9h00 – Messe à Roth**

**10h30 – Messe à Hambach**

Joseph GABRIEL et les défunts de la famille ;  
Raymond BERND et les défunts de la famille ;

**Mercredi 29 juillet** (Saints Marie, Marthe et Lazare)

**Vendredi 31 juillet** (Saint Ignace de Loyola)

## 18è Dimanche du Temps Ordinaire (Année A)

### Samedi 1<sup>er</sup> août

18h00 – Messe à Neufgrange

Alphonse BUR – Roland SCHNEIDER et leurs familles ;

Alice DAUFFER – Vana KLEIN ;

Odette JOUSSET, Justin DELSART et les défunts de la famille ;

### Dimanche 2 août

9h00 – Messe à Rémelfing

10h30 – Messe à Dieding

**Mardi 4 août** (Saint Jean-Marie Vianney, prêtre)

**Mercredi 5 août** (Dédicace de la basilique Sainte Marie-Majeure)

**Judi 6 août** (Transfiguration du Seigneur)

## 19è Dimanche du Temps Ordinaire (Année A)

### Samedi 8 août

18h00 – Messe à Sarreinsming

Yvonne FUNFROCK ; Marie-France BECKERICH ;

### Dimanche 9 août

9h00 – Messe à Woustviller

Germaine et Victor SCHILD ; Edith et Albert FERSING ;

10h30 – Messe à Hambach

BOROJEVIC Dominique, Christa, Stéphane, Etienne ;

**Mardi 11 août** (Sainte Claire)

**Mercredi 12 août** (Sainte Jeanne de Chantal, religieuse)

## ASSOMPTION DE LA VIERGE MARIE

### Vendredi 14 août

19h30 Messe à Sarreinsming suivie de la procession

Nicole SCHEYDECKER et les défunts de la famille ;

### Samedi 15 août

19h30 – Messe à Neufgrange suivie de la procession

Helga et Rémi FROEHLIG les vivants et défunts des fam. FROEHLIG – MOURER – KALTENBACH – SCHLUMBERGER ; Marie-Louise et Robert KLEIN et Gérard MOMPÉR ;

## 20è Dimanche du Temps Ordinaire (Année A)

### Dimanche 16 août

9h00 – Messe à Zetting

Chantal THIL ; Famille Marcel THIEL ; Erwin HOFFMANN ;

10h30 – Messe à Witting

**Judi 20 août** Saint Bernard, abbé et docteur de l'Église)

**Vendredi 21 août** (Saint Pie X, pape)

## 21è Dimanche du Temps Ordinaire (Année A)

### Samedi 22 août

18h00 – Messe à Rémelfing

### Dimanche 23 août

9h00 – Messe à Woustviller

10h30 – Messe à Roth

André SCHILD et les défunts de la famille ;

**Mardi 25 août** (Saint Louis, roi de France)

**Judi 27 août** (Sainte Monique)

**Vendredi 28 juillet** (Augustin, évêque et docteur de l'Église)

## 22è Dimanche du Temps Ordinaire (Année A)

### Samedi 29 août

18h00 – Messe à Hambach

Adam, Albertine et Fernand BUR ;

### Dimanche 30 août

9h00 – Messe à Dieding

Lucien SCHLEGEL et les défunts de la famille ;

10h30 – Messe à Sarreinsming

## JUILLET 2026

Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	Dimanche
29	30	01	02	03	04	05 - 14 <sup>e</sup> Dim du T.O.
	<b>Hambach</b> 10h30 - Messe (Maison de retraite)	<b>Woustviller</b> 9h30 - Adoration 10h00 - Messe	<b>Sarreinsming</b> 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	<b>Wittring</b> 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	<b>Hambach</b> 18h00 - Messe	<b>Zetting</b> 9h00 - Messe  <b>Rémelfing</b> 10h30 - Messe <i>Fête patronale</i>
06	07	08	09	10	11	12 - 15 <sup>e</sup> Dim du T.O.
					<b>Dieding</b> 18h00 - Messe	<b>Neufgrange</b> 9h00 - Messe  <b>Roth</b> 10h30 - Messe
13	14	15	16	17	18	19 - 16 <sup>e</sup> Dim du T.O.
		<b>Neufgrange</b> 9h30 - Adoration 10h00 - Messe	<b>Dieding</b> 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	<b>Wittring</b> 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	<b>Woustviller</b> 18h00 - Messe	<b>Wittring</b> 9h00 - Messe  <b>Sarreinsming</b> 10h30 - Messe
20	21	22	23	24	25	26 - 17 <sup>e</sup> Dim du T.O.
	<b>Hambach</b> 10h30 - Messe (Maison de retraite)	<b>Roth</b> 9h30 - Adoration 10h00 - Messe	<b>Sarreinsming</b> 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	<b>Rémelfing</b> 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	<b>Zetting</b> 18h00 - Messe	<b>Roth</b> 9h00 - Messe  <b>Hambach</b> 10h30 - Messe
27	28	29	30	31	01	02 - 18 <sup>e</sup> Dim du T.O.
	<b>Hambach</b> 10h30 - Messe (Maison de retraite)	<b>Woustviller</b> 9h30 - Adoration 10h00 - Messe	<b>Zetting</b> 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	<b>Wittring</b> 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	<b>Neufgrange</b> 18h00 - Messe	<b>Rémelfing</b> 9h00 - Messe  <b>Dieding</b> 10h30 - Messe

## AOÛT 2026

Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	Dimanche
27	28	29	30	31	01	02 - 18 <sup>e</sup> Dim du T.O.
	Hambach 10h30 - Messe (Maison de retraite)	Neufgrange 9h30 - Adoration 10h00 - Messe	Zetting 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	Wittring 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	Neufgrange 18h00 - Messe	Rémelfing 9h00 - Messe  Dieding 10h30 - Messe
03	04	05	06	07	08	09 - 19 <sup>e</sup> Dim du T.O.
		Woustviller 9h30 - Adoration 10h00 - Messe	Dieding 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	Rémelfing 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	Sarreinsming 18h00 - Messe <i>Fête patronale</i>	Woustviller 9h00 - Messe  Hambach 10h30 - Messe
10	11	12	13	14	15 - Assomption	16 - 20 <sup>e</sup> Dim du T.O.
		Neufgrange 9h30 - Adoration 10h00 - Messe	Sarreinsming 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	Sarreinsming 19h30 - Messe + procession  Messe anticipée de l'Assomption	Neufgrange 19h30 - Messe + procession	Zetting 9h00 - Messe  Wittring 10h30 - Messe
17	18	19	20	21	22	23 - 21 <sup>e</sup> Dim du T.O.
		Roth 9h30 - Adoration 10h00 - Messe	Zetting 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	Rémelfing 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	Rémelfing 18h00 - Messe	Woustviller 9h00 - Messe  Roth 10h30 - Messe
24	25	26	27	28	29	30 - 22 <sup>e</sup> Dim du T.O.
		Woustviller 9h30 - Adoration 10h00 - Messe	Dieding 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	Wittring 17h30 - Adoration 18h00 - Messe	Hambach 18h00 - Messe	Dieding 9h00 - Messe  Sarreinsming 10h30 - Messe

**COUPON-RÉPONSE – Venue du Pape à Metz**

**Le 28 septembre 2026**

**Diocèse de Metz – Archiprêtré de  
Sarreguemines**

Merci de remplir ce coupon et de le déposer dans l'urne prévue à cet effet dans votre église ou dans la boîte aux lettres du presbytère Saint Nicolas avant le 30 juin.

**Souhaitez-vous vous rendre à Metz pour la venue du Pape ?**

Oui  Non  Je ne sais pas encore

**Combien de personnes vous accompagneraient ?**

.....

**Votre commune de résidence :**

.....

**Souhaitez-vous recevoir des informations pratiques ?**

Oui  Non

**Si oui, votre adresse e-mail :**

.....

**Merci pour votre participation !**

Votre réponse nous aide à préparer au mieux l'accueil du Saint-Père.



**PAROISSE Saint HUBERT**

**HAMBACH 2026**

*Ensemble, partageons un moment de convivialité et de fraternité*

Le CONSEIL de FABRIQUE de l'Eglise Saint HUBERT de HAMBACH

Vous invite à son repas paroissial qui aura lieu **le dimanche 30 AOUT 2026**

A partir de 12H00, Salles 3&4 – Salle polyvalente, Rue du stade

*Le bénéfice de cette journée contribuera à l'entretien de l'Eglise*

**MENU**

Moelleux de volaille farcie aux cèpes et noisettes

Légumes

Pommes de terre farcies au fromage frais

Assiette de fromages + Salade

Café offert – Vente de Gâteaux

**Prix : 24 € / 10 € pour enfant de moins de 12 ans et gratuit pour les moins de 5 ans**

Coupon réponse à renvoyer avec votre règlement avant le vendredi 21 AOUT à

Mme Bernadette MERTZ, 44 rue de Puttelange à HAMBACH – Tel : 06 19 88 59 07 ou à déposer dans le tronc à l'entrée de l'Eglise de HAMBACH (ouverte de 9h00 à 16H00 tous les jours)

NOM : \_\_\_\_\_ Prénom : \_\_\_\_\_

Nombre de personnes : \_\_\_\_\_ X 24 € = \_\_\_\_\_

Nombre d'enfant(s) – de 12 ans \_\_\_\_\_ X 10 € = \_\_\_\_\_

Nombre d'enfant(s) – de 5 ans \_\_\_\_\_ Gratuit \_\_\_\_\_ TOTAL \_\_\_\_\_ €

Ci-joint un chèque à l'ordre du FABRIQUE EGLISE HAMBACH